

Faculté de Lettres, Traduction et Communication
 École de Traduction et Interprétation

Cours réguliers

Cours accessibles uniquement avec l'accord du titulaire

Cours spécifiques pour Incoming

Cours réguliers mais annualisés = continuité de ce qui a été vu au Q1

Premier quadrimestre

Codes horaires	Codes programme	Bloc	Cours	Filière	Heures / Quadri.	Crédits	Quadri.
COURS GÉNÉRAUX							
TRANB1005	TRANB6105	1	Philosophie et Histoire	Bachelier	48h	10	1
TRANB1006	TRANB6106		Philosophie et Histoire de l'Art		48h	10	1
TRADB2000	TRADB6200	2	Outils d'aide à la rédaction et à la traduction		48h	10	1
TRADB3005	TRADB6305	3	Histoire et théories de la traduction		24h	5	1
LINGB3010	LINGB6310		Linguistique générale et comparée		24h	5	1

FRANÇAIS							
FRLEB6300	FRLEB6300	-	Didactique des langues vivantes étrangères	Incoming	24h	5	1
FRLEB6301	FRLEB6301		Phonétique de la langue française 1		12h	3	1
FRLEB6311	FRLEB6311		Littérature française de Belgique 1		24h	5	1
FRLEB6321	FRLEB6321		Littérature française du XXe siècle 1		24h	5	1
FRLEB6331	FRLEB6331		Techniques d'expression orale 1		12h	3	1
FRLEB6341	FRLEB6341		Techniques d'expression écrite 1 - étude des mots et des phrases		12h	3	1
FRLEB6351	FRLEB6351		Linguistique française 1		24h	5	1
FRLEB6371	FRLEB6371		Travail de recherche 1A		12h	3	1
FRLEB6373	FRLEB6373		Travail de recherche 1B		24h	5	1
FRLEB6375	FRLEB6375		Travail de recherche 1C		36h	7	1
FRLEB6381	FRLEB6381		Culture francophone de Belgique 1		24h	5	1

ALLEMAND							
GERMB1021	GERMB6021	1	Initiation à la pratique de l'allemand oral	Bachelier	24h	5	1
GERMB1022	GERMB6022		Initiation à la pratique de l'allemand écrit		24h	5	1
GRAMB1020	GRAMB6120		Grammaire contrastive allemand-français		24h	5	1
GERMB2021	GERMB6023	2	Maîtrise écrite et orale de l'allemand		24h	5	1
GERMB2025	GERMB6024		Civilisation des pays germanophones I / Landeskunde und Institutionen		48h	10	1
TRADB2020	TRADB6000		Initiation à la traduction allemand-français		24h	5	1
GERMB3025	GERMB6325	3	Civilisation des pays germanophones II		36h	7	1
TRADB3020	TRADB6302		Traduction allemand-français		48h	10	1
TRADB3021	TRADB6021		Traduction français-allemand		24h	5	1
TRADB6225	TRADB6225	-	Atelier de traduction vers le français pour étudiants avancés	Incoming	24h	5	1
GERMB4120	GERMB6412	4	Pratique de la langue allemande	Master	48h	10	1
TRADB4120	TRADB6010		Traduction, révision et post-édition allemand-français		48h	10	1
TRADB5022	TRADB6502	5	Traduction scientifique et technique allemand-français		48h	10	1
TRADB5023	TRADB6503		Traduction littéraire et éditoriale allemand-français		48h	10	1

ANGLAIS							
GERMB1011	GERMB6101	1	Pratique de l'anglais oral	Bachelier	24h	5	1
GERMB1012	GERMB6102		Pratique de l'anglais écrit et Initiation à la traduction anglais-français		24h	5	1
GRAMB1010	GRAMB6010		Grammaire contrastive anglais-français		24h	5	1
CULTB2011	CULTB6201	2	Étude contrastive de la culture du Royaume-Uni		36h	7	1
GERMB2011	GERMB6203		Maîtrise de l'anglais oral et écrit		24h	5	1
TRADB2010	TRADB6201		Traduction anglais-français I		24h	5	1
CULTB3010	CULTB6301	3	Étude contrastive de la culture des États-Unis		48h	10	1
GERMB3000	GERMB6300		An Introduction to the Principles and Practice of Simplified Technical English		36h	7	1
GERMB3011	GERMB6301		Analyse de textes spécialisés anglais-français		36h	7	1
GERMB3012	GERMB6302		Communication écrite et orale anglais-français	36h	7	1	
TRADB3010	TRADB6301		Traduction anglais-français II	48h	10	1	
TRADB3011	TRADB6303		Traduction français-anglais I	24h	5	1	
TRADB6215	TRADB6215	-	Atelier de traduction vers le français pour étudiants avancés 1	Incoming	24h	5	1
GERMB4110	GERMB6410	4	Pratique de la langue anglaise	Master	48h	10	1
TRADB4110	TRADB6490		Traduction, révision et post-édition anglais-français		48h	10	1
TRADB5012	TRADB6590	5	Traduction scientifique et technique anglais-français		48h	10	1
TRADB5013	TRADB6591		Traduction littéraire et éditoriale anglais-français		48h	10	1
TRADB5100	TRADB6592		Traduction de textes politiques anglais-français		24h	5	1

			ARABE						
ORIEB1071	ORIEB6101	1	Initiation à la pratique de l'arabe oral			Bachelier	24h	5	1
ORIEB1072	ORIEB6102		Initiation à la pratique de l'arabe écrit				24h	5	1
GRAMB1070	GRAMB6170		Initiation à la grammaire arabe				24h	5	1
CULTB2070	CULTB6207	2	Langue et culture arabes I				48h	10	1
TRADB2070	TRADB6272		Initiation à la traduction arabe-français				24h	5	1
TRADB2071	TRADB6273		Initiation à la traduction français-arabe et questions approfondies de grammaire				24h	5	1
CULTB2075	CULTB6275	3	Langue et culture arabes II				48h	10	1
TRADB3070	TRADB6372		Traduction arabe-français				48h	10	1
TRADB3071	TRADB6373		Traduction français-arabe				24h	5	1
ORIEB4170	ORIEB6417	4	Pratique de la langue arabe				Master	48h	10
TRADB4170	TRADB6491		Traduction, révision et post-édition arabe-français			48h		10	1
TRADB5072	TRADB6594	5	Traduction scientifique et technique arabe-français			48h		10	1

			CHINOIS						
ORIEB1081	ORIEB6108	1	Initiation à la pratique du chinois oral			Bachelier	24h	5	1
ORIEB1082	ORIEB6109		Initiation à la pratique du chinois écrit				24h	5	1
GRAMB1080	GRAMB6108		Grammaire contrastive chinois-français				24h	5	1
CULTB2080	CULTB6208	2	Langue et culture chinoises				48h	10	1
ORIEB2081	ORIEB6283		Pratique de la langue chinoise				24h	5	1
TRADB2080	TRADB6208		Initiation à la traduction chinois-français				24h	5	1
ORIEB3080	ORIEB6381	3	Institutions et société chinoises				24h	5	1
ORIEB3081	ORIEB6382		Analyse de textes spécialisés chinois-français				36h	7	1
ORIEB3082	ORIEB6383		Communication écrite et orale chinois-français				36h	7	1
TRADB3080	TRADB6382		Traduction chinois-français				48h	10	1
TRADB3081	TRADB6383		Traduction français-chinois			24h	5	1	
TRADB6285	TRADB6285	-	Atelier de traduction vers le français pour étudiants avancés 1			Incoming	24h	5	1
ORIEB4180	ORIEB6480	4	Pratique de la langue chinoise			Master	48h	10	1
TRADB4180	TRADB6408		Traduction, révision et post-édition chinois-français				48h	10	1
TRADB5082	TRADB6587	5	Traduction scientifique et technique chinois-français				48h	10	1

			ESPAGNOL						
ROMAB1031	ROMAB6101	1	Initiation à la pratique de l'espagnol oral			Bachelier	24h	5	1
ROMAB1032	ROMAB6102		Initiation à la pratique de l'espagnol écrit				24h	5	1
GRAMB1030	GRAMB6130		Grammaire contrastive espagnol-français				24h	5	1
ROMAB2031	ROMAB6201	2	Pratique de la langue espagnole				36h	7	1
TRADB2030	TRADB6202		Initiation à la traduction espagnol-français				24h	5	1
TRADB2031	TRADB6203		Initiation à la traduction français-espagnol				24h	5	1
CULTB2035	CULTB6235	3	Culture des pays hispanophones II				48h	10	1
ROMAB3031	ROMAB6331		Analyse de textes spécialisés espagnol-français				24h	5	1
ROMAB3032	ROMAB6332		Communication écrite espagnol-français				24h	5	1
TRADB3030	TRADB6304		Traduction espagnol-français				48h	10	1
TRADB3031	TRADB6333		Traduction français-espagnol			24h	5	1	
TRADB6235	TRADB6235	-	Atelier de traduction vers le français pour étudiants avancés 1			Incoming	24h	5	1
ROMAB4130	ROMAB6413	4	Pratique de la langue espagnole			Master	48h	10	1
TRADB4130	TRADB6403		Traduction, révision et post-édition espagnol-français				48h	10	1
TRADB5032	TRADB6505	5	Traduction spécialisée espagnol-français				48h	10	1
TRADB5033	TRADB6506		Traduction littéraire et éditoriale espagnol-français			48h	10	1	

			ITALIEN							
ROMAB1051	ROMAB6105	1	Pratique de l'italien oral			Bachelier	24h	5	1	
ROMAB1052	ROMAB6106		Pratique de l'italien écrit				24h	5	1	
GRAMB1050	GRAMB6150		Grammaire italienne				24h	5	1	
ROMAB2051	ROMAB6205	2	Pratique approfondie de l'italien				48h	10	1	
TRADB2050	TRADB6205		Traduction italien-français I				24h	5	1	
ROMAB3051	ROMAB6351	3	Analyse de textes spécialisés italien-français				36h	7	1	
TRADB3050	TRADB6306		Traduction italien-français II				48h	10	1	
TRADB6255	TRADB6255	-	Atelier de traduction vers le français pour étudiants avancés 1				Incoming	24h	5	1
ROMAB4150	ROMAB6415	4	Pratique de la langue italienne				Master	48h	10	1
TRADB4150	TRADB6418		Traduction, révision et post-édition italien-français					48h	10	1
TRADB5052	TRADB6508	5	Traduction scientifique et technique italien-français			48h		10	1	
TRADB5053	TRADB6509		Traduction littéraire et éditoriale italien-français			48h	10	1		

NÉERLANDAIS							
GERMB1041	GERMB6104	1	Pratique du néerlandais oral	Bachelier	36h	7	1
GERMB1042	GERMB6105		Pratique du néerlandais écrit		24h	5	1
GRAMB1040	GRAMB6140		Grammaire contrastive et linguistique du néerlandais		24h	5	1
CULTB2041	CULTB6204	2	Institutions et culture de la Flandre et des Pays-Bas		48h	10	1
GERMB2041	GERMB6204		Maîtrise du néerlandais oral et écrit		24h	5	1
TRADB2040	TRADB6204		Initiation à la traduction néerlandais-français		24h	5	1
GERMB3040	GERMB6304	3	Actualité de la Flandre et des Pays-Bas		36h	7	1
GERMB3042	GERMB6342		Communication écrite / orale néerlandais		48h	10	1
TRADB3040	TRADB6308		Traduction néerlandais-français		36h	7	1
TRADB3041	TRADB6309		Traduction français-néerlandais		36h	7	1
TRADB6245	TRADB6245	-	Atelier de traduction vers le français pour étudiants avancés 1	Incoming	24h	5	1
GERMB4140	GERMB6414	4	Pratique de la langue néerlandaise	Master	48h	10	1
TRADB4140	TRADB6404		Traduction, révision et post-édition néerlandais-français		48h	10	1
TRADB5042	TRADB6518	5	Traduction scientifique et technique néerlandais-français		48h	10	1
TRADB5043	TRADB6519		Traduction littéraire et éditoriale néerlandais-français		48h	10	1

RUSSE							
SLAVB1061	SLAVB6161	1	Initiation à la pratique du russe oral	Bachelier	24h	5	1
SLAVB1062	SLAVB6162		Initiation à la pratique du russe écrit		24h	5	1
GRAMB1060	GRAMB6160		Grammaire contrastive russe-français		24h	5	1
SLAVB2061	SLAVB6206	2	Pratique du russe oral et écrit		36h	7	1
TRADB2060	TRADB6209		Traduction russe-français I et lexicologie		24h	5	1
TRADB2061	TRADB6212		Traduction français-russe I et questions approfondies de grammaire		24h	5	1
CULTB2065	CULTB6265	3	Langue, culture et littérature russes II		36h	7	1
SLAVB3061	SLAVB6361		Analyse de textes spécialisés russe-français		36h	7	1
SLAVB3062	SLAVB6362		Communication écrite et orale russe		36h	7	1
TRADB3060	TRADB6362		Traduction russe-français II		48h	10	1
TRADB3061	TRADB6363		Traduction français-russe II	24h	5	1	
TRADB6265	TRADB6265	-	Atelier de traduction vers le français pour étudiants avancés 1	Incoming	24h	5	1
SLAVB4160	SLAVB6460	4	Pratique de la langue russe	Master	48h	10	1
TRADB4160	TRADB6468		Traduction, révision et post-édition russe-français		48h	10	1
TRADB5062	TRADB6567	5	Traduction scientifique et technique russe-français		48h	10	1
TRADB5063	TRADB6568		Traduction littéraire et éditoriale russe-français		48h	10	1

TANDEM							
TANDB100	TANDB100	-	Tandem linguistique	Fac	-	5	1

TRONC COMMUN							
TRADB4001	TRADB6401	4	Traductologie	Master	48h	10	1
TRADB4005	TRADB6405		Outils d'aide à la traduction		48h	10	1

MODULE RELATIONS INTERNATIONALES							
ECONB5000	ECONB 6500	5	Économie et politique internationale	Master	48h	10	1
FRANB5000	FRANB6500		Français des relations internationales		24h	5	1

MODULE TRADUCTION MULTIDISCIPLINAIRE							
TRADB5008	TRADB6527	5	Sciences et techniques	Master	24h	5	1

Deuxième quadrimestre								
Codes horaires	Codes programme	Bloc	Cours	Filière	Heures / Quadri.	Crédits	Quadri.	
COURS GÉNÉRAUX								
DROIB1005	DROIB6105	1	Droit	Bachelier	48h	10	2	
DROIB1010	DROIB6110		Economie		48h	10	2	
SOCAB2000	SOCAB6200	2	Questions sociales		48h	10	2	
SOCAB2001	SOCAB6201		Questions internationales		48h	10	2	
FRANÇAIS								
FRLEB6302	FRLEB6302		Phonétique de la langue française 2	Incoming	12h	3	2	
FRLEB6312	FRLEB6312		Littérature française de Belgique 2		12h	3	2	
FRLEB6322	FRLEB6322		Littérature française du XXe siècle 2		12h	3	2	
FRLEB6332	FRLEB6332		Techniques d'expression orale 2		12h	3	2	
FRLEB6342	FRLEB6342		Techniques d'expression écrite 2 - étude des phrases et des textes		12h	3	2	
FRLEB6352	FRLEB6352		Linguistique française 2		24h	5	2	
FRLEB6372	FRLEB6372		Travail de recherche 2A		12h	3	2	
FRLEB6374	FRLEB6374		Travail de recherche 2B		24h	5	2	
FRLEB6376	FRLEB6376		Travail de recherche 2C		36h	7	2	
FRLEB6382	FRLEB6382		Culture francophone de Belgique 2		24h	5	2	
ALLEMAND								
GERMB1021	GERMB6020	1	Initiation à la pratique de l'allemand oral	Bachelier	24h	5	2	
GERMB1022	GERMB6025		Initiation à la pratique de l'allemand écrit		24h	5	2	
GRAMB1020	GRAMB6122		Grammaire contrastive allemand-français		24h	5	2	
GERMB2021	GERMB6026	2	Maîtrise écrite et orale de l'allemand		24h	5	2	
GERMB2026	GERMB6226		Linguistique et traduction français-allemand		48h	10	2	
TRADB2020	TRADB6001		Initiation à la traduction allemand-français		24h	5	2	
GERMB4020	GERMB6420	4	Pratique approfondie de la langue allemande	Master	24h	5	2	
TRADB4025	TRADB6402		Initiation à la traduction littéraire allemand-français		48h	10	2	
TRADB4125	TRADB6406		Traduction économique et juridique allemand-français		48h	10	2	
ANGLAIS								
GERMB1011	GERMB6103	1	Pratique de l'anglais oral	Bachelier	24h	5	2	
GERMB1012	GERMB6106		Pratique de l'anglais écrit et Initiation à la traduction anglais-français		24h	5	2	
GRAMB1010	GRAMB6011		Grammaire contrastive anglais-français		24h	5	2	
GERMB2011	GERMB6207	2	Maîtrise de l'anglais oral et écrit		24h	5	2	
TRADB2010	TRADB6207		Traduction anglais-français I		24h	5	2	
TRADB2011	TRADB6213		Initiation à la traduction français-anglais		36h	7	2	
TRADB6216	TRADB6216	-	Atelier de traduction vers le français pour étudiants avancés 2	Incoming	24h	5	2	
GERMB4010	GERMB6411	4	Pratique approfondie de la langue anglaise	Master	24h	5	2	
TRADB4015	TRADB6407		Initiation à la traduction littéraire anglais-français		48h	10	2	
TRADB4115	TRADB6409		Traduction économique et juridique anglais-français		48h	10	2	
ARABE								
ORIEB1071	ORIEB6103	1	Initiation à la pratique de l'arabe oral	Bachelier	24h	5	2	
ORIEB1072	ORIEB6104		Initiation à la pratique de l'arabe écrit		24h	5	2	
GRAMB1070	GRAMB6171		Initiation à la grammaire arabe		24h	5	2	
ORIEB2071	ORIEB6273	2	Pratique de la langue arabe		48h	10	2	
TRADB2070	TRADB6274		Initiation à la traduction arabe-français		24h	5	2	
TRADB2071	TRADB6275		Initiation à la traduction français-arabe et questions approfondies de grammaire		24h	5	2	
ORIEB4070	ORIEB6470	4	Pratique approfondie de la langue arabe	Master	24h	5	2	
TRADB4175	TRADB6428		Traduction économique et juridique arabe-français		48h	10	2	
CHINOIS								
ORIEB1081	ORIEB6110	1	Initiation à la pratique du chinois oral	Bachelier	24h	5	2	
ORIEB1082	ORIEB6111		Initiation à la pratique du chinois écrit		24h	5	2	
GRAMB1080	GRAMB6109		Grammaire contrastive chinois-français		24h	5	2	
ORIEB2081	ORIEB6284	2	Pratique de la langue chinoise		24h	5	2	
TRADB2080	TRADB6214		Initiation à la traduction chinois-français		24h	5	2	
TRADB2081	TRADB6282		Initiation à la traduction français-chinois		48h	10	2	
TRADB6286	TRADB6286	-	Atelier de traduction vers le français pour étudiants avancés 2	Incoming	24h	5	2	
ORIEB4080	ORIEB6481	4	Pratique approfondie de la langue chinoise	Master	24h	5	2	
TRADB4185	TRADB6492		Traduction économique et juridique chinois-français		48h	10	2	

ESPAGNOL							
ROMAB1031	ROMAB6103	1	Initiation à la pratique de l'espagnol oral	Bachelier	24h	5	2
ROMAB1032	ROMAB6104		Initiation à la pratique de l'espagnol écrit		24h	5	2
GRAMB1030	GRAMB6131		Grammaire contrastive espagnol-français		24h	5	2
CULTB2030	CULTB6232	2	Culture des pays hispanophones I		36h	7	2
TRADB2030	TRADB6217		Initiation à la traduction espagnol-français		24h	5	2
TRADB2031	TRADB6218		Initiation à la traduction français-espagnol		24h	5	2
TRADB6236	TRADB6236	-	Atelier de traduction vers le français pour étudiants avancés 2	Incoming	24h	5	2
ROMAB4030	ROMAB6430	4	Pratique approfondie de la langue espagnole	Master	24h	5	2
TRADB4035	TRADB6438		Initiation à la traduction littéraire espagnol-français		48h	10	2
TRADB4135	TRADB6458		Traduction économique et juridique espagnol-français		48h	10	2

ITALIEN							
ROMAB1051	ROMAB6107	1	Pratique de l'italien oral	Bachelier	24h	5	2
ROMAB1052	ROMAB6108		Pratique de l'italien écrit		24h	5	2
GRAMB1050	GRAMB6151		Grammaire italienne		24h	5	2
CULTB2050	CULTB6252	2	Culture et sociétés de l'Italie contemporaine		48h	10	2
TRADB2050	TRADB6219		Traduction italien-français I		24h	5	2
TRADB6256	TRADB6256	-	Atelier de traduction vers le français pour étudiants avancés 2	Incoming	24h	5	2
ROMAB4050	ROMAB6450	4	Pratique approfondie de la langue italienne	Master	24h	5	2
TRADB4055	TRADB6478		Initiation à la traduction littéraire italien-français		48h	10	2
TRADB4155	TRADB6493		Traduction économique et juridique italien-français		48h	10	2

NÉERLANDAIS							
GERMB1041	GERMB6107	1	Pratique du néerlandais oral	Bachelier	12h	3	2
GERMB1042	GERMB6108		Pratique du néerlandais écrit		24h	5	2
GRAMB1040	GRAMB6141		Grammaire contrastive et linguistique du néerlandais		24h	5	2
GERMB2041	GERMB6205	2	Maîtrise du néerlandais oral et écrit		24h	5	2
TRADB2040	TRADB6223		Initiation à la traduction néerlandais-français		24h	5	2
TRADB2041	TRADB6242		Initiation à la traduction français-néerlandais		48h	10	2
TRADB6246	TRADB6246	-	Atelier de traduction vers le français pour étudiants avancés 2	Incoming	24h	5	2
GERMB4040	GERMB6440	4	Pratique approfondie de la langue néerlandaise	Master	24h	5	2
TRADB4045	TRADB6494		Initiation à la traduction littéraire néerlandais-français		48h	10	2
TRADB4145	TRADB6495		Traduction économique et juridique néerlandais-français		48h	10	2

RUSSE							
SLAVB1061	SLAVB6163	1	Initiation à la pratique du russe oral	Bachelier	24h	5	2
SLAVB1062	SLAVB6164		Initiation à la pratique du russe écrit		24h	5	2
GRAMB1060	GRAMB6165		Grammaire contrastive russe-français		24h	5	2
CULTB2060	CULTB6264	2	Langue, culture et littérature russes I		36h	7	2
TRADB2060	TRADB6224		Traduction russe-français I et lexicologie		24h	5	2
TRADB2061	TRADB6226		Traduction français-russe I et questions approfondies de grammaire		24h	5	2
TRADB6266	TRADB6266	-	Atelier de traduction vers le français pour étudiants avancés 2	Incoming	24h	5	2
SLAVB4060	SLAVB4061	4	Pratique approfondie de la langue russe	Master	24h	5	2
TRADB4065	TRADB6496		Initiation à la traduction littéraire russe-français		48h	10	2
TRADB4165	TRADB6497		Traduction économique et juridique russe-français		48h	10	2

TANDEM							
TANDB200	TANDB200	-	Tandem linguistique	Fac	-	5	2

FINALITÉ APPROFONDIE							
TRADB4002	TRADB6498	4	Terminologie	Master	48h	10	2
TRADB4006	TRADB6499	4	Traductique		48h	10	2

MODULE RELATIONS INTERNATIONALES							
DROIB4015	DROIB6415	4	Droit européen et droit international	Master	48h	10	2

MODULE TRADUCTION LITTÉRAIRE ET ÉDITORIALE							
LITTB4000	LITTB6400	4	Lectures et écritures du texte littéraire	Master	48h	10	2